



Der Kirchgemeinderat

PROTOKOLL KIRCHGEMEINDEVERSAMMLUNG

Budgetgemeindeversammlung, Mittwoch, 3. Dezember, 19.30 Uhr, im Baschi

Vorsitz: Flury Daniela, Präsidentin

Verwaltung: Eberhard Doris

Protokoll: Flury Judith

Anwesend: 34 Stimmberechtigte
1 nichtstimmfähige Person

Entschuldigt: Bruno Eberhard, Gerold Kofmel, Marianne Schreier, Stefan Blank, Denkmalpflege

Zeit 19.30 bis 20.30 Uhr

Traktanden

1. **Budget 2026**
 - Erfolgsrechnung
 - Investitionsrechnung / Innensanierung Kirche Fr. 760'000.00, Genehmigung
 - Steuerfuss 18%
 - Schlussabstimmung
2. **Verschiedenes**

Daniela Flury begrüsst zur Budgetversammlung für den Vorschlag 2026 und dankt für das Interesse an der Kirchgemeinde.

Die Gemeindeversammlung wurde ordnungsgemäss und fristgerecht im Anzeiger, im Kirchenblatt und auf unserer Homepage www.kirchgemeinde-deitingen.ch publiziert. Somit ist die Gemeindeversammlung beschlussfähig.

Das Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 30. April 2025 wurde vom KGR genehmigt. Es lag zusammen mit den Anträgen des Kirchgemeinderates und dem Vorschlag 2026 während der Einladungsfrist im Pfarreisekretariat, bei der Präsidentin und auf unserer Homepage zur Einsicht auf. Zudem konnten Budget-Exemplare im Schriftenstand der Kirche abgeholt werden.

Als Stimmzähler wird einstimmig Gisela Ruetsch gewählt.

Das Wort zur Traktandenliste wird nicht verlangt, somit gilt diese als genehmigt.

1. Budget 2026

Eintreten

- Den Angestellten für 2026 keinen Teuerungsausgleich auszurichten
- Den Steuerfuss für das Jahr 2026 bei 18% der einfachen Staatssteuer zu belassen
- Den Voranschlag 2026 der laufenden Rechnung mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 17'954.00.00 zu genehmigen
- Die Investitionsrechnung mit voraussichtlichen Nettoinvestitionen von Fr. 475'000.00 zu genehmigen

Eintreten wird einstimmig beschlossen.

Die Verwalterin, Doris Eberhard, erläutert den Voranschlag 2026 und definiert wesentliche Änderungen.

- Das **Budget 2026** der Erfolgsrechnung zeigt bei einem Aufwand von Fr. 476'646.00 und einem Ertrag von Fr. 458'692.00 einen **Aufwandüberschuss von Fr. 17'954.00**
- Die **Investitionsrechnung** schliesst bei einem Aufwand von Fr. 760'000.00 und bei Erträgen von Fr. 285'000.00 mit voraussichtlichen **Nettoinvestitionen von Fr. 475'000.00**
- Der Beitrag aus dem **kantonalen Finanzausgleich** wurde uns mit **Fr. 14'800.00** gemeldet.
- Bei den **Steuern der natürlichen Personen** gehen wir von **Fr. 390'000.00** aus.
- Für das Jahr 2026 wird auf den Löhnen keine Teuerungszulage gewährt.

Nachdem es zur Erfolgsrechnung keine Fragen gibt, wird die Investitionsrechnung 2026, die die Kirchensanierung beinhaltet, erläutert. Enrico Ravasio erklärt kurz den Werdegang der geplanten Sanierung und Daniel Schreier informiert über die geplanten Sanierungsarbeiten und deren Kosten.

Nachdem es zum Projekt keine Fragen gibt, informiert Doris Eberhard noch über deren Finanzierung:

Die Investitionsrechnung weist einen **Aufwand von Fr. 760'000.00** und einen **Ertrag von Fr. 285'000.00** aus.

Dabei geht man von folgenden Zahlen aus:

<i>Kirche Renovation innen</i>	<i>Fr. 760'000.00</i>
<i>Investitionsbeiträge vom Bund Kantone</i>	<i>Fr. 165'000.00</i>
<i>Investitionsbeiträge Synode</i>	<i>Fr. 20'000.00</i>
<i>Investitionsbeiträge Gemeinde, Stiftungen etc.</i>	<i>Fr. 100'000.00</i>

Nettoinvestition

Fr. 475'000.00

Die Renovation beinhaltet Reinigung der Oberfläche, Beleuchtung, allgemein Elektroinstallationen, Sakristei (Einrichtungen, Fenster und Türe), Zelebrationsaltar und Ambo, Beteiligung Denkmalpflege (Kanton und Bund)

Finanzierung, Tragbarkeit

Nettoinvestition	Fr. 475'000.00
Bareinlage	Fr. 150'000.00
Fremdfinanzierung/Neuverschuldung	Fr. 325'000.00

Darlehenszins RB aktuell 10 Jahre zu 1.6% p.a.	Fr. 5'200.00
Abschreibung über 33 Jahre	Fr. 14'395.00
Reduktion Abschreibungsaufwand dank Vorfinanzierung	Fr. 9'025.00 ./.
Jährliche Mehrbelastung	Fr. 10'570.00

(Bei Steuereinnahmen von 400'000.00/Jahr entspricht dies einer zusätzlichen Belastung von 2,65% und sollte somit für unsere Gemeinde tragbar sein)

Nachdem es zur Finanzierung des Investitionsantrages keine Fragen gibt, folgt die Schlussabstimmung:

Der Kirchgemeinderat beantragt der Kirchgemeindeversammlung vom 03.12.2025:

- **Den Voranschlag 2026 der laufenden Rechnung mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 17'954.00 zu genehmigen**
- **Nettoinvestitionen von Fr. 475'000.00 zu genehmigen**
- **Für das Jahr 2026 keine Teuerungszulage zu gewähren**
- **Den Steuerfuss für das Jahr 2026 bei 18% der einfachen Staatssteuer zu belassen**
- **Der Kirchgemeinderat wird ermächtigt, allfällige Finanzierungs-Fehlbeträge, gemäss vorliegendem Budget, durch die Aufnahme von Darlehen / Fremdmittel zu decken**

Der Voranschlag 2026 wird einstimmig, ohne Enthaltungen angenommen.

Die Präsidentin, Daniela Flury, dankt der Verwalterin Doris Eberhard herzlich für ihre hervorragende und kompetente Arbeit nicht nur heute, sondern auch während des ganzen Jahres.

2. Verschiedenes

- Aus der Versammlung gibt es eine Wortmeldung von Peter Biberstein. Er äussert sich zum Vorfall, wonach die Jublaleitung nach einem Anlass den Baschi-Saal unordentlich und ohne zu putzen hinterlassen hat. Der Kirchgemeinderat hat darauf angeordnet, dass der Raum vorläufig von der Jubla nicht mehr benutzt werden darf. Peter Biberstein hat Verständnis für die Massnahme, räumt aber gleichzeitig ein, dass man vorsichtig sein müsse, da die Jubla für die Jugend sehr wertvolle Arbeit leiste, und eine solche Massnahme kontraproduktiv sein könnte. Sergio D'Agostino versichert ihm, dass dies sicher nicht die Absicht sei, und dass man mit der Jubla im Gespräch und auf gutem Weg sei, eine Lösung zu finden. Im Moment sei dies aber die einzige wirkvolle Massnahme gewesen. Er betont auch, dass dies

nicht der erste Vorfall dieser Art gewesen sei, und dass man die Jubla schon mehrere Male gewarnt habe.

- Daniela Flury informiert wie folgt:
 - Dieses Jahr können folgende Jubiläen gefeiert werden:
 - ❖ Astrid Rickenbacher leitet seit 20 Jahren mit viel Freude und Elan unseren Kirchenchor
 - ❖ Gerold Kofmel ist seit 40 Jahren, davon seit 20 Jahre als Präsident, Mitglied der RPK
 - ❖ Seit 20 Jahren ist Christoph Juchli Mitglied und Aktuar der RPK.

Daniela Flury dankt Astrid, Gerold und Christoph für ihr Engagement in unserer Kirchgemeinde und gratuliert ihnen ganz herzlich zum Dienstjubiläum.

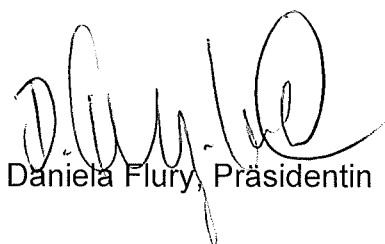
- Leider mussten wir uns dieses Jahr nach 12 Jahren im Kirchgemeinderat von Pia Kofmel verabschieden, da sie sich entschieden hat, aus dem Kirchgemeinderat auszutreten. Der gesamte Kirchgemeinderat hat die Zusammenarbeit mit Pia sehr geschätzt und bedauert ihren Rücktritt. Während 12 Jahren war sie Synodalabgeordnete und in den letzten Jahren auch Kontaktperson zur Forstwirtschaft Wasseramt AG. Ausserdem hat sie immer wieder an verschiedenen Stellen mit angepackt und mit organisiert.
Wir danken Pia herzlich für die wertschätzende Zusammenarbeit und für ihr engagiertes Wirken in unserer Kirchgemeinde. Von Herzen wünschen wir ihr alles Liebe und Gute!
- Ab Juni 2026 werden wir einen neuen Präses in der Jubla haben, und zwar wird Dominik Isch, Ansprechperson in der Pfarrei Luterbach und Religionspädagoge, dieses Amt übernehmen. Von Januar bis Juni wird es eine Übergangszeit geben, wo er das Amt noch gemeinsam mit Adrian Kaufmann ausüben wird. Wir heissen Dominik in unserem Pfarreiteam herzlich willkommen und freuen uns auf die Zusammenarbeit mit ihm. Adrian danken wir herzlich für seinen jahrelangen Einsatz. Wir werden ihn dann im Juni gebührend verabschieden.
- Im Schuljahr 2025/26 startete in unserem Pastoralraum erstmals ein gemeinsamer Firmkurs für alle Jugendlichen der 9. Klasse aus unseren sechs Pfarreien. Die Vorbereitung erfolgt ausserhalb des Schulunterrichts im Rahmen eines selbständigen Firmprogramms. Aufgrund der grossen Teilnehmerzahl werden im Jahr 2026 in Derendingen an folgenden Daten zwei Firmgottesdienste gefeiert:
 - Samstag, 6. Juni 2026 (Aeschi, Subingen, Deitingen)
 - Sonntag, 7. Juni 2026 (Luterbach, Derendingen, Zuchwil)
- Weiter geht seitens Daniela Flury ein herzlicher Dank an Marianne Schreier, Anoop Thomas, Pascal Eng, an den Kirchgemeinde- und Pfarreirat und an all jene, die in irgendeiner Form für die Pfarrei tätig sind. Sie alle tragen zum guten Gelingen und zum guten Geist bei, welcher in der Pfarrei und Kirchgemeinde immer wieder spür- und erlebbar ist.

- Ein weiterer Dank geht an die Bürgergemeinde für die gespendeten Weihnachtsbäume in und vor der Kirche.
- Schliesslich dankt Daniela Flury Irene Zuber und dem Krippenteam. Sie werden am 10. Dezember wieder im Einsatz stehen, um die Krippe aufzubauen. Wir freuen uns auf die frisch renovierten Figuren. An dieser Stelle ebenfalls ein grosses Dankeschön an alle Spenderinnen und Spender. Sie haben es ermöglicht, dass sich auch dieses Jahr wieder viele Menschen an unserer Krippe erfreuen können.
- Am 7. Dezember lädt Daniela Flury alle herzlich zur Eröffnung des Adventsfensters bei der Kirche ein. Auch dieses Jahr ist die Kirchgemeinde wieder ein Teil des Dorfadventskalenders.

Nachdem es keine weiteren Wortmeldungen mehr gibt, schliesst Daniela Flury die Versammlung, wünscht allen eine schöne, fried- und hoffnungsvolle Advents- und Weihnachtszeit und alles Gute und Gottes Segen im 2026.

Sie dankt allen fürs Erscheinen und lädt zum Apéro ein.

Deitingen, 3. Dezember 2025



Daniela Flury, Präsidentin



Judith Flury, Aktuarin